

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 La Roche II</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>						<b>Penalties / Strafen / Punitions</b>					
<b>Match Sheet</b> <b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			<b>2 Léchelles Coyotes II</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>						<b>Penalties / Strafen / Punitions</b>					
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code	
22	C	SCHERWEY Gabriel	2206	05:23	64		1					38:58	54	2	00:00	40:58	E	
64	A	RIME Thibault	217830	06:26	91		2					47:36	7	2	00:00	49:36	V2	
32	G	MARCHON Jérôme	217507	07:36	22		3					49:27	4	2	00:00	51:27	S2	
	G			10:26	54	22	4					59:53	39	2	00:00	60:00	E	
4		LEVASSEUR Jean	209096	13:05	91	97	5					59:53	39	2	00:00	60:00	E	
39		CLERC Michaël	218013	23:31	22	64	6											
7		SCHMID Kevin	218262	23:41	7	54	7											
54		SPICHER Ludovic	9006	36:58	7	54	8											
91		FOLLY Bastian	215134	49:51	7	54	9											
97		RUFFIEUX Jean	218093															
<b>Team / Mannschaft / Club Società</b> <b>CLUB 1 La Roche II</b>			<b>League/Liga</b> <b>Ligue/Lega</b> <b>2L</b>															
<b>CLUB 2 Léchelles Coyotes II</b>			<b>2L</b>															
<b>Lieu / Ort</b> <b>Location / Luogo</b> <b>La Roche</b>			<b>Date / Datum</b> <b>Date / Data</b> <b>12.09.2018</b>															
<b>Start / Beginn</b> <b>Début / Inizio</b> <b>20:00</b>			<b>End / Ende</b> <b>Fin / Fine</b> <b>21:58</b>		<b>Match Number / Index</b> <b>Spiel-Nr / Indice di gara</b> <b>DB89</b>													
<b>Championship / Meisterschaft</b> <b>Championnat / Campionato</b>			<b>Friendly / Freundschaft</b> <b>Amical / Amichevole</b> <b>X</b>															
<b>Tournament / Turnier</b> <b>Tournoi / Torneo</b>			<b>Cup / Pokal</b> <b>Coupe / Coppa</b>															
<b>Other / Sonstiges</b> <b>Autre / Altro</b>			<b>Spectators / Zuschauer</b> <b>Spettatori</b> <b>10</b>															
<b>No Card / Liz.</b> <b>No Lic. / Tess.</b> <b>217799</b>			<b>Surname / Name</b> <b>No Lic. / Tess. Prénom / Nome</b> <b>CAILLE Karen</b>		<b>Signature / Firma</b> <b>Unterschrift</b>													
<b>Time Keeper</b> <b>Chronométrateur</b>			<b>COACH</b> <b>Surname / Name</b> <b>Nom / Cognome</b> <b>RIGOLET Michaël</b>		<b>Signature</b> <b>214049</b>		<b>TOTAL</b> <b>9</b>						<b>TOTAL</b> <b>10 min</b>					
<b>Official scorer</b> <b>Marqueur</b>			<b>217524</b> <b>CHABLOZ Elsa</b>															
<b>Referee 1</b> <b>Arbitre 1</b>			<b>9017</b> <b>MOLLIET Alain</b>															
<b>Referee 2</b> <b>Arbitre 2</b>			<b>9804</b> <b>MOLL Laurent</b>															
<b>Tech. Director</b> <b>Directeur tech.</b>																		
<b>RESULT</b>																		
<b>PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</b>				<b>FINAL</b>														
		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>										
<b>1 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>		<b>5</b>		<b>2</b>		<b>9</b>		<b>6</b>										
<b>2 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>		<b>3</b>		<b>2</b>		<b>Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</b> <b>La Roche II</b>												
<b>3 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>		<b>1</b>		<b>2</b>		<b>CAPTAIN</b> <b>1</b>		<b>Signature / Unterschrift / Firma</b>										
<b>Overtime / Verl.</b> <b>Prol. / Sup.</b>		<b>0</b>		<b>0</b>		<b>CAPTAIN</b> <b>2</b>		<b>Signature / Unterschrift / Firma</b>										
<b>Penalty / Rigori</b>		<b>0</b>		<b>0</b>														
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>																		
<b>COACH</b> <b>Surname / Name</b> <b>Nom / Cognome</b> <b>CHRISTAN Florent</b>			<b>Signature</b> <b>202562</b>		<b>TOTAL</b> <b>6</b>						<b>TOTAL</b> <b>8 min</b>							
<b>TIME OUT</b>			<b>TIME OUT</b>															